

Mass Intentions



Saturday, October 20, 2007

- 8:00AM +Silvestre Ruiz by Olympia Bianchi
 6:00PM In Thanksgiving to the Sacred Heart of Jesus
 7:30PM +Pedro Martinez por Estela Martinez

Sunday, October 21, 2007

- 8:30AM In Thanksgiving Infant Jesus by Franco-Moreno Family
 10:00AM +Fr. Vincent, Fr. Alvaro, Fr. Mario & Fr. Ernesto
 por las Damas del Perpetuo Socorro
 +Silvestre Ruiz por Esposa e Hijas
 +Madeline Pardo por Familia
 +Nancy Soto por sus Hermanas
 +Salvador Salas por Carlos Salas
 +Aramita Matos por Damas del Perpetuo Socorro
 +Ramón Borrero y Josefa Medina por Enrique Rivera
 +Alberto Solís y Amada Martínez por Familias Solís-González
 +Amado Maza y Alicia Jumbo por José Maza
 +Víctor y Virgilio Talla por Maritza Talla
 +Serapio y Gabriel Acevedo por Familia
 ☰ Bendición de Cumpleaños Willy Sánchez
 por su Madre y Hermanos
 Bendiciones en su 34 Aniversario de Bodas para Ada y Harry Lee
 Acción de Gracias, Divino Niño y Virgen del Cisne por José Maza
 11:30AM +Oscar y Edelmira Rivera por Oscar Rivera
 1:00PM +Antonio Cruz por Familia

Monday, October 22, 2007

- 8:00AM +Héctor Luís Madera por Familia Madera
 7:00PM Intenciones del Grupo de Oracion

Tuesday, October 23, 2007

- 8:00AM ☰ Birthday Blessings for Olimpio Silvestre Jr.
 7:30PM +Jennie Carlone

Wednesday, October 24, 2007

- 8:00AM +Asmah Abdul & Rose Osaih by Joseph Osaih
 7:30PM +Jesus Borques por Familia Cruz

Thursday, October 25, 2007

- 8:00AM +Souls in Purgatory by Joseph Osaih
 7:30PM ☰ Bendición de Cumpleaños para Darío Bautista
 por Carmen Bautista

Friday, October 26, 2007

- 8:00AM +Gerry Migneco by Migneco Family
 7:30PM Cursillistas
 +Natividad Feliciano por Familia Madera

Saturday, October 27, 2007

- 8:00AM +Ramonita Roman by CCD Teachers
 6:00PM En Acción de Gracias al Sagrado Corazón de Jesús
 por Ramonita y Damián Madera
 7:30PM +Luís Aparicio por Carmen Aparicio

Sunday, October 28, 2007

- 8:30AM
 10:00AM +Lorenzo Valentín por Maximina Valentín
 +Eddy Toste por Rosa Toste
 +Jorge Hernandez por Esposa, Hijos y Familia
 +Mirta Soto y Nidia Segarra por Familia Rodríguez
 +Corina Contreras y Juan Tejada por Familia Tejada-Contreras
 +Jorge Marcelo Pila por sus Hijas
 +Rafael León por Leonardo León
 +Rosa Albarenga por Familia
 +Gladys Sasieta por sus Hermanos
 +Almas del Purgatorio por Carlos Salas
 Acción de Gracias Virgen de Altagracia
 por Carmen Bautista y Familia
 Bendiciones para Luís y Maria Roon en sus 25 años de Bodas
 11:30AM ☰ Birthday Blessings for Victor Colon by Family
 1:00PM +Juan de Dios Higueta por Rosalba y Familia

DEPENDING ON GOD

“Getting by with a little help from our friends” is not an idea that began with the Beatles. Certainly the idea of “getting by with a little help from God” goes back at least to the first reading today from Exodus. How we get that help, however, is the key to this weekend’s scriptures.

No matter how inadequate Moses felt to the task God had given him, he persevered—even though he needed help from the people around him. The Israelites especially depended on God for freedom. The woman in the Gospel, desperate and destitute, had no one to depend on, but still she would not give up. She could not afford to bribe the unscrupulous judge, but she pestered him into weariness until finally he met her demands.

We sometimes need to turn to others to help us through difficult times; but if we always turn to God, we won’t be disappointed, for our help, the psalm assures us, is from the Lord. © Copyright, J. S. Paluch Co.

DEPENDIENDO DE DIOS

“Llegar con la ayudita de nuestros amigos” no es una idea que comenzara con los Beatles. Ciertamente la idea de “Llegar con la ayudita de Dios” se remonta por lo menos a la época de la primera lectura de hoy, tomada del Éxodo. Cómo obtenemos esa ayuda, sin embargo, es la clave de las lecturas de este fin de semana.

Sin importar lo incapaz que se sentía para las tareas que Dios le había encomendado, Moisés perseveró —aunque con ayuda de las personas que lo rodeaban. Los israelitas dependieron especialmente de Dios para su libertad. La mujer del Evangelio, desesperada y desvalida, no tenía de quién depender, pero aun así no se rindió. No tenía con qué sobornar al inescrupuloso juez, pero lo molestó hasta el cansancio, por lo que finalmente éste cedió a sus demandas.

A veces necesitamos acudir a otros para que nos ayuden en momentos difíciles; pero si siempre acudimos a Dios, no quedaremos defraudados; el Salmo asegura que nuestra ayuda proviene del Señor.

Pray For

Roy Efrain Rubio, Michele Pilco, Yolanda Flores, Frankie Román, M. Rodríguez, Alexander Rodriguez, Sandra, Mimi Ignacio, Rafael Toste, Lourdes Marrero, Lydia Rivera, Jake, Fanny Moscoso, Maria Belén Pazos, Lourdes Pitre, Olga y Angel, Rosario Rodríguez, Ramón, Rosa, David, Narciso Polanco, Ana, Fr. Frank Hreno, Paula Jambriña, Ricardo, Krystal Soto, Willie Feliciano, Tania Taylor, Kimberly Wneck, Ángela Guerrero, Edgar(Papo)Rosa, Leonor Rodríguez, Luís Figueroa, Jaime Torres, Ángel Colon, Fr. Gregorio Mateo, Soul Del’Fella, Ramona Muñoz, Roberto Lado, Steven Mahoney, Lillian Rodríguez, Magdalena y Héctor Rodríguez, Miguel Francisco Ramos, Nancy Gutiérrez, Irene Rosa Cabeza, Mariana Miranda, Israel Ramos, Luz Pérez, Iris Camacho, Brother Steve, Roberto Rivera, Ana Ynoa, Dalinda Arévalo, Teresa Ramos, Mayra Quispe, Rosario Navarro, Emmanuel Carrillo, Giovanni Mera, Ivelisse Rosado, Pedro Arévalo, Lucy Pérez, Ángela Flores, Guillermo Baculima, Diacono Alberto Gómez, Henry Colon, Eric Feliciano, Stefano, Anthony Acevedo, Myrtle Bristol, Candido Torres, Carmen Rivera Benítez, Mario Concors, Alberto Gautreau, Marisol Camacho, Rubén Montalvo, Deacon Restituto Quintana, Pablo Pulla



Archdiocesan Pilgrimage to the National Shrine of the Immaculate Conception in Washington, D.C. October 27, 2007.

The bus is full; there are no more seats available. Our bus will leave from our Parish parking, please be here by 6:00am.

Mrs. Maximina Valentín will be the bus coordinator. For information, please contact the Rectory at 973-484-7100.

Next Sunday, October 28th is Petition Sunday all students of St. Michael's school and CCD Program who are preparing for 1st Communion must attend the 11:30am Mass and the students who are preparing for Confirmation must attend the 8:30am Mass.



Today is Mission Sunday: There will be second collection today for World Missions. We thank you once again for your generosity.

Blue Fish—Fishing Trip: Fr. Antonio and Deacon Cecilio Polanco are organizing a fishing trip for Sunday, November 4th, 2007. If you would like to join them please call the Rectory at 973-484-7100 to register.

St. Peter's Church in Belleville is sponsoring a Holiday Flea Market on November 10th & 11th. Vendors Wanted! Tables are \$10 on Saturday, November 10th, from 3:00pm to 8:00pm. Tables on Sunday, November 11th, are \$15 from 10:00am to 5:00pm. Tables supplied by St. Peters. Reservations are required by November 1st. Please call 973-751-2002 or 973-759-3515.

The Vocationist Fathers will be having their 44th Annual Dinner Dance on Friday, November 9th at the East Hanover Manor in East Hanover, NJ. This year we will be honoring our beloved Fr. Mario Muccitelli. The tickets per person are \$60, also we are selling Raffle tickets and we are also making a Journal, if you are interested in advertising your business, please buy an Ad, call Aida at the Rectory for more information. Please join us and help the Vocationist Fathers.

Seton Hall Preparatory School:

Seton Hall Prep, grades 9-12, located at 120 Northfield Ave. in West Orange will be hosting an Open House for 7th and 8th grade boys and their families on Sunday, October 28th from 1pm to 4pm. No appointment necessary. Visitors can tour the school; learn about applying to the freshman year, and meet teachers, coaches, parents and students. For more information, please contact Mr. Thomas Cuomo in the Admission Office at 973-325-6632 or at tcuomo@shp.org.

Come and join us in prayer for First Friday Adoration on Friday, November 2, 2007 at 10:00am in the Chapel.

Join us for Hospitality Sunday on November 4th after each Mass. Our host will be the Neocatechumenates community.

We have scheduled Pantry Sunday for, Sunday, November 11th so we can get our Thanksgiving Baskets for the poor, ready by Thanksgiving. May God bless all of you for your great generosity.



Peregrinaje Arquidiocesano al Santuario Nacional de la Inmaculada Concepción en Washington, DC el 27 de octubre del 2007.

Ya el bus esta lleno, no quedan asientos. El ómnibus saldrá del estacionamiento de nuestra parroquia, por favor este aquí a las 6:00am.

La Sra. Maximina Valentín será la coordinadora del bus. Para mayor información por favor llamar a la Rectoría al 973-484-7100.

El Próximo domingo 28 de octubre es domingo de la Petición. Todos los estudiantes de la escuela San Miguel y los del Programa de Catecismo del sábado, que se están preparando para la Primera Comunión deben de asistir a la Misa de las 11:30am y los de la Confirmación deben de asistir a la Misa de las 8:30am.



Hoy es Domingo de la Misión Mundial: Se hará una segunda colecta hoy. Nuevamente le damos las gracias por su gran generosidad.

Viaje de Pesca, Blue fish: El Padre Antonio y el Diacono Cecilio Polanco están organizando un viaje de pesca para el domingo, 4 de noviembre del 2007. Si le gustaría acompañarlos por favor llamen a la rectoría al 973-484-7100 para registrarse.

Los Padres Vocacionistas tendrán su Cena Bailable número 44 el 9 de Noviembre en el East Hanover Manor, en East Hanover. Este año estaremos honrando a nuestro querido Padre Mario Muccitelli. El costo por persona serán \$60, también se estarán vendiendo boletos de rifa y también tenemos un libro de anuncios, si esta interesado en un anuncio para su negocio por favor llame a Aída a la Rectoría. Venga y únase a nosotros y ayude a los Padres Vocacionistas.

Venga y acompañenos en oracion el viernes 2 de noviembre para la Adoración del Primer Viernes desde las 10am en la Capilla.

Acompañenos el 4 de noviembre para el Domingo de la Hospitalidad después de cada Misa, auspiciado por la comunidad Neocatecumenales.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Mientras las manos de Moisés estaban en alto, Josué y sus guerreros se imponían en la batalla contra los amalecitas (Éxodo 17:8-13).

Salmo — El auxilio me viene del Señor (Salmo 121(120)).

Segunda lectura — Permanezcan fiel; proclamen la palabra; sean persistente cuando sea conveniente o no (2 Timoteo 3:14 — 4:2).

Evangelio — Dios asegura los derechos de los elegidos que claman día y noche (Lucas 18:1-8).

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Rom 4:20-25; Lk 12:13-21

Tuesday: Rom 5:12, 15b, 17-19, 20b-21; Lk 12:35-38

Wednesday: Rom 6:12-18; Lk 12:39-48

Thursday: Rom 6:19-23; Lk 12:49-53

Friday: Rom 7:18-25a; Lk 12:54-59

Saturday: Rom 8:1-11; Lk 13:1-9

Sunday: Sir 35:12-14, 16-18; Ps 34; 2 Tm 4:6-8, 16-18; Lk 18:9-14